

Noël des Bergers

frz. Text: Anne Basc (1946–2016)
dt. Text: Barbara Comes (*1961)
Musik: Bernard Lienhardt (*1951)

Refrain

$\text{♩} = 60$

Sopran
Alt

Männer-
stimme
ad lib.

Klavier

Ber - gers ve - nez voir l'en - fant,
Kommt, ihr Hir - ten, seht das Kind!

f

mf

Carus

7

il est re les vi - vants. Dans une crèche à Beth - lé -
Kö - nig a da sind. Dort in Beth - le - hem, im

Carus

14

Fine

em Stall. il Will est die né Welt la er - nuit lö - de No - sen - ël. all.

Strophe 1-3

20

Plus lent et plus calme

mf

ber - ceau est de pail - - le
 nur folg - d - Ster - - ne,
 l'en - fant qui som - meil - - le,
 auf Stroh in der Krip - - pe.
 le bœuf près de l'â - - ne
 und E - sel, sie schla - - fen,

p ou _____ ou _____

mf

1. et l'en - fant nous sou - rit ray - on - nant sous l'é -
 1. der ge - führt uns zum Kind. Strah - lend lacht es, voll
 2. ses pa - rents lui sou - riant et voi - ci qu'il s'é -
 2. Sei - ne Mut - ter; sie lacht. Lä - cheln spielt um die
 3. é - ten - du et souf - flant sur l'en - fant qui ray -
 3. spen - den Wär - me und Ruh. Kom - men wir mit den

p ou _____ ou _____



mf → Refrain

ou _____ que ne a - vons sui - vie.
 1. en Stall bläst der Wind.
 2. dans le froid de la nuit.
 2. in der Käl - te der Nacht.
 3. en - tou - ré de nos chants.
 3. sin - gen Lie - der da - zu.

p ou _____

p ou _____

pi - le me.
 ar - le
 - le
 - pe
 3. ne
 3. Se fen,

